

Cauza C-351/08

Christian Grimme

împotriva

Deutsche Angestellten-Krankenkasse

(cerere de pronunțare a unei hotărâri preliminare
formulată de Bundessozialgericht)

„Libera circulație a persoanelor — Membru al consiliului de administrație al unei societăți pe acțiuni de drept elvețian, care conduce o sucursală a acestei societăți în Germania — Obligația de a se afilia la regimul de asigurare pentru limită de vârstă german — Excepția de la această obligație a membrilor consiliilor de administrație ale societăților pe acțiuni de drept german”

Hotărârea Curții (Camera a patra) din 12 noiembrie 2009 I - 10779

Sumarul hotărârii

Acorduri internaționale — Acordul CE-Elveția privind libera circulație a persoanelor — Libertatea de stabilire — Egalitate de tratament

(Acordul CE-Elveția privind libera circulație a persoanelor, art. 1, 5, 7 și 16, și anexa I, art. 12 și 17-19)

I - 10777

Dispozițiile Acordului dintre Comunitatea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Confederația Elvețiană, pe de altă parte, privind libera circulație a persoanelor, și, în special, ale articolelor 1, 5, 7 și 16, precum și ale articolelor 12 și 17-19 din anexa I la acesta nu se opun unei reglementări a unui stat membru care impune ca o persoană care are cetățenia acestui stat membru și care este angajată pe teritoriul acestuia din urmă să se afilieze la regimul obligatoriu de asigurare pentru limită de vârstă din acest stat membru, în pofida faptului că această persoană este

membru al consiliului de administrație al unei societăți pe acțiuni de drept elvețian, în timp ce membrii consiliilor de administrație ale societăților pe acțiuni de drept al aceluiași stat membru sunt exceptați de la această obligație.

(a se vedea punctul 50 și dispozitivul)